



### 付款申请单说明

裁决

编制

审核

批准

张俊

王宇

报告

申请

通知

制作日期

2022-02-16

实行日期

2022-02-16

意见

各位领导：

此项目为 L5000 座椅 EMC 测试费用，我公司无法完成此类试验。经过招标比价，最终在武汉信测标准技术服务有限公司做测试，实验费用为 29775 元整。请财务部在 2022 年 03 月 15 日前完成付款，谢谢！



## 合同管理申请流程



HT202108110005

## 基本信息

申请人：	邢焕	岗位：	
日期：	2021/08/11 16:08:57	申请人部门：	产品验证部
邮箱：	xinghuan@bjghrc.com	联系电话：	
标题：	产品验证部-实验员-L5000座椅项目EMC测试合同-报价单-研发技术类-北京光华荣昌合同章		
工作联系函：		联系函申请类型：	
联系函主题：		联系函内容说明：	
合同名称：	报价单	合同编号：	YF-20210811-01
经办人：	邢焕	合同类型：	研发技术类
产品类型：		是否为项目类：	是
立项号：	ZY2108	项目经理Id：	L5000
为工厂采购：	0	实际签约工厂：	

## 客户信息

客户信息：	武汉信测标准技术服务有限公司	邮编：	
联系人：	刘飞	手机：	15210586552
电话：		传真：	
客户地址：	湖北省武汉市硚口区古田五路17号孵化园区D2、D3号厂房		

## 合同内容信息

合同事项：	报价单	合同金额：	21000.0000
大写金额：	贰万壹仟圆整	付款方式：	承兑汇票
备注：			

## 印章信息

盖章公司：	集团管理章	印章类别：	北京光华荣昌合同章
印章份数：	2	盖章枚数：	4
备注：	针对EMC测试已开标，报价单已邮箱形式回复，广电33280元，赛盛34250元，中汽（长沙）28000元，信测价格低。		

## 审批记录

序号	审批人	步骤	审批意见	审批结果	审批时间
1	邢焕	Begin		新建申请	2021/08/11 16:17:54
2	王学永	直属上级		同意	2021/08/12 15:23:48
3	张艳菊	法务部		同意	2021/08/12 15:34:45
4	苏东	价值链开发管理部		同意	2021/08/12 16:51:13
5	叶峰	财务部		同意	2021/08/12 17:18:03
6	张晓锋	研究院负责人		同意	2021/08/12 17:19:51
7	杨光环	财务副总裁		同意	2021/08/13 11:00:57
8	韩亚杰	印章管理人		同意	2021/08/16 10:01:16

QUOTATION 报价单

Date: 2021/08/04

To : 北京光华荣昌汽车部件有限公司  
Attn : 邢焕  
Tel : 18610117246  
Email : xinghuan@bjghrc.com

From : 武汉信测标准技术服务有限公司  
Attn : 刘飞  
Tel : 15210586552  
Email : wh.liufei@emtek.com.cn

Service Required /服务要求: Regular Service 标准服务

Dear Valued Customer/尊敬的客户,  
Thank you very much for your interest in our testing services. According to the documents provided by you, we are pleased to quote the following service(s) for your perusal;

谢谢贵司对我们测试服务的支持与关照。根据您提供的资料,我们做出以下服务的建议和估价;

Product/Model No 产品/型号名	Service Applied 申请项目	Test Standard 测试条件	Certificate Fee 规费	Service Fee 测试服务费	Time 周期/工作日
L5000-座椅通风加热系统	1-瞬态传导发射 (CTE-test) 2-低频磁场抗扰 (LFM-test) 3-静电放电试验 (ESD - test) 4-信号线瞬态的抗扰度测试 (TOL-test) 5-大电流注入传导抗扰度测试 (BCI-test) 6-传导发射试验 (CE-test) 7-辐射抗扰度测试 (ALSE-test) 8-便携式发射机抗扰测 (Hand portable transmitters) 9-沿电源线瞬态传导抗扰度 (TSOP-test) 10-辐射发射试验 (RE-test)	JA 3700-93C-1-2018	/	(RMB) 52364.00	20
L5000-座椅通风加热系统	11-过电压	A9600019399-2016-2	/	(RMB) 5088.00	20
VAT 税额: 1188.68 (VAT Rate 税率: 6%)				Total 合计:	57452.00
Net Total 最终含税成交价: 21000.00 (RMB)					
Remark备注: 按照客户要求, 实验室评估2件样品, 总测试时间为46.5H					

Please inform us your opinion for testing sample after project(s) closed:  
请确认结案后样品处理意见:

EMTEK can destroy and dispose it in right of mutual Non-disclose agreement. 委托信测自行销毁样品。

Note:  
\* The Principal shall be check and tick the above box, if do not tick, it shall be deemed to agree to authorized EMTEK to destroy and dispose the sample(s).  
委托方须勾选本栏, 未勾选者, 则视为同意委托信测自行销毁样品。

This quotation will take legal effect upon counter-signed by the Principal and be deemed as a bind contract. Both parties should abide by all terms and conditions specified above, and undertake all the obligations and responsibilities required in this quotation. The fax copy shall be with the same legal effect as the original.

本报价是我们的正式邀约，在委托方回签后即具有合同效力。双方应共同遵守上述条款，并保证按照该报价单的规定履行义务和承担相应责任。本报价单传真件与原件具有同等法律效力。

#### Details in quotation/报价说明

1, This quotation includes EMTEK testing fee but excludes the samples shipping fee, modification fee, testing fee of unlisted/uncertified components if required. 本报价包括信测测试服务费但不包括样品运输费用，整改费及可能的未列名/未认证零部件随机测试费用。

2, This quotation is based on submitted information from the principal. The company reserves the right to adjust the charge and schedule if further testing is found to be necessary on receipt of full samples and documents. 该报价单是基于委托方所提供的信息而报出的。如果收到完整的样板及文件后发现必须增加更多的测试时，本公司保留调整收费及时间表的权力。

3, The "lead time" promised in this quotation is from the date of receipt of samples, product information and preliminary deposit to the date of obtaining the confirmation of certification or report issuance; the time for waiting for documents or samples, product modification and delay of payment are not calculated. 此认证周期自收齐样品，产品资料及相应款项之日起，至取得确认函或证书之日止；因样品数量，资料不齐，整改重测，付款不及时等原因拖延的时间不计算在内。

4, The company reserves the right of subcontracting part(s) of the testing to other recognized laboratories which complies with the requirements of ISO17025. 本公司保留将部分测试转包给符合ISO17025体系认可实验室的权利。

5, Quotation exchange Rate. USD/RMB. Cash rate Calculation according to the Bank of China exchange rate on the remittance day. 报价单汇率，美元兑人民币，以汇款当日中国银行外汇牌价为准。

6, Remittance fee should be paid by remitter, this quotation effective 30 days from now on. 汇款手续费由汇方自付，本报价单即日起30天有效。

#### Application flow/申请流程

1, Sign back this quotation, fill in the application form, submit the technical information& samples, and make payment according to payment terms. 回签此报价单，填写服务申请表，寄送样板和产品资料，并按照付款方式支付款项。

2, We'll arrange the pre-test and check the submitted information. If there are failure points, We will inform the applicant to modify the products and re-submit revised samples & proper information in time until the test passed. 我们将安排测试并核对资料，如果有不符合项目，及时通知申请方整改，并重新送样测试，直至测试通过。

#### Delivery instructions/交付说明

After the completion of the test, we will deliver the test report or certificate to the principal, Principal confirm that or has no objection confirmation in the three working days automatically, our services are completed. 测试完成后，本公司将检测报告或证书交付给委托方，委托方签收或委托方在收到检测报告或证书起三个工作日内无异议默认签收，则本公司的服务完成。

#### Payment conditions/付款方式

1, 其他付款方式：承兑 Deposit/首款：0.00%，Arrearage/尾款：100.00%

2, In the event of project suspension or termination caused by any reason from the Principal's side, the company reserves the right to require the Principal to settle the payment of the service carried out by the company. 如果发生由于委托人的任何原因致使项目延迟或终止的情况，本公司有权利要求委托人支付已经由本公司提供的服务的相应款项；

3, Please sign/affix the seal at on the left below. Please remit the payment into the following bank account and then fax the remittance documents to or send email to (To speed the testing and facilitate the check back of our financial department, please sign your company name on the bank bill)

请在左下角签名/盖章，并将相关款项汇至以下账号，然后将汇款单据传真至，或电邮至（为了方便我公司财务部的核查，而不影响贵公司的开票时间，请一定在水单上清晰注明贵公司的名称）



收款人 : 武汉信测标准技术服务有限公司  
账号 : 566458865731  
开户银行 : 中国银行武汉省直支行  
银行地址 : 湖北省武汉市武昌区徐东大街137号

Payee: EMTEK (Wuhan) Co., Ltd.  
Account No. (USD HKD): 566458865731  
Bank Name: 6Bank of China, Wuhan Shengzhi Sub-branch  
Bank Address: 6No. 137, Xudong Street, Wuchang District, Wuhan City, Hubei Province  
Swift Code: BKCHCNBJ600

Confirmed and accepted by:



Approved by and on behalf of:



Authorized Signature & Company Chop of the principal 委托方授权签名并盖公章

Date日期:





## 合同管理申请流程



HT202111150006

## 基本信息

申请人：	邢焕	岗位：	
日期：	2021/11/15 15:44:59	申请人部门：	产品验证部
邮箱：	xinghuan@bjghrc.com	联系电话：	
标题：	产品验证部-实验员-L5000座椅项目补充EMC测试合同-报价单-研发技术类-北京光华荣昌合同章		
工作联系函：		联系函申请类型：	
联系函主题：		联系函内容说明：	
合同名称：	报价单	合同编号：	YF-20211115-01
经办人：	邢焕	合同类型：	研发技术类
产品类型：		订单类型：	
是否上传价格单：		是否为项目类：	是
立项号：	ZY2108	项目经理Id：	CustomOC\jiahongquan
为工厂采购：	0	实际签约工厂：	

## 客户信息

客户信息：	武汉信测标准技术服务有限公司	邮编：	
联系人：	刘飞	手机：	15210586552
电话：		传真：	
客户地址：	武汉市硚口区古田五路17号孵化园区D2、D3厂房		

## 合同内容信息

合同事项：	报价单	合同金额：	8775.0000
大写金额：	捌仟柒佰柒拾伍圆整	付款方式：	电汇
备注：			

## 印章信息

盖章公司：	集团管理章	印章类别：	北京光华荣昌合同章
印章份数：	2	盖章枚数：	4
备注：	年度招标项目，由于测试中有不合格项目，需要复检，增加的费用		

## 审批记录

序号	审批人	步骤	审批意见	审批结果	审批时间
1	邢焕	发起		新建申请	2021/11/15 16:19:49
2	王学永	直属上级		同意	2021/11/16 08:31:30
3	苏东	部门总监		同意	2021/11/16 12:51:33
4	张艳菊	法务部		同意	2021/11/16 14:14:36
5	叶峰	加签	请补充：1、业务部门试验申请；2、正常招标试验金额计算过程；3、不合格项目明细及金额计算过程，原因	前加签邢焕	2021/11/16 14:58:18
6	邢焕	加签	已将L5000DVP试验清单、费用说明等文件上传	前加签同意	2021/11/22 15:44:39
7	叶峰	财务部	第一次合同2.1万元，本次是不合格项重复试验费用	同意	2021/11/23 13:35:12
8	张晓锋	研究院负责人		同意	2021/11/23 14:42:52
9	杨光环	财务副总裁		同意	2021/11/25 14:01:48
10	韩亚杰	印章管理人		同意	2021/11/26 09:54:56

QUOTATION 报价单

Date: 2021/11/10

To : 北京光华荣昌汽车部件有限公司 From : 武汉信测标准技术服务有限公司  
 Attn : 邢焕 Attn : 刘飞  
 Tel : 18610117246 Tel : 15210586552  
 Email : xinghuan@bjghrc.com Email : wh.liufei@emtek.com.cn

终端品牌客户: 一汽轿车股份有限公司-技术中心  
 Service Required /服务要求: Regular Service 标准服务

Dear Valued Customer/尊敬的客户,  
 Thank you very much for your interest in our testing services. According to the documents provided by you, we are pleased to quote the following service(s) for your perusal;

谢谢贵司对我们测试服务的支持与关照。根据您提供的资料, 我们做出以下服务的建议和估价:

Product/ Model No 产品/型号名	Service Applied 申请项目	Test Standard 测试条件	Certificate Fee 规费	Service Fee 测试服务费 (RMB)	Time 周期/工作日
L5000-座椅通风加热系统	所有复测项目	JA 3700-93C-1-2018	450/h,总的测试时间19.5h	8775	/
费用合计 Amount				8775	
税额 Tax				526.5	
价税合计 Total Amount and Tax				9301.5	
优惠价 Discount Total (6% Rate)				8775.00 (RMB)	
Remark备注:	之前EMC摸底测试后(报价单号: 21EQW0728173E), 不合格项目的复测, 复测总时间为: 19.5h,跟客户的协议价格为: 450/h(含税),复测总费用为: 19.5h*450/h=8775				

结案后样品处理意见. The confirmation of samples disposal after project(s) closed:

EMTEK destroy and dispose the sample(s) it has been stored in approximately 3 months in light of sample management procedure. 样品可存放3个月, 逾期后委托信测自行销毁。

This quotation will take legal effect upon counter-signed by the Principal and be deemed as a bind contract. Both parties should abide by all terms and conditions specified above, and undertake all the obligations and responsibilities required in this quotation. The fax copy shall be with the same legal effect as the original.

本报价是我们的正式要约, 在委托方回签后即具有合同效力。双方应共同遵守上述条款, 并保证按照该报价单的规定履行义务和承担相应责任。本报价单传真件与原件具有同等法律效力。

Details in quotation/报价说明

1, Except the testing fees, this quotation excluded the samples shipping fee, modification fee, and the testing fee of unlisted/uncertified components if required. 本报价仅包括信测服务费, 不包括可能需要的样品运输费用, 整改费及未列名/未认证零部件随机测试费用。

2, This quotation is based on submitted information from the principal. The company reserves the right to adjust the charge and schedule if further testing is found to be necessary on receipt of full samples and documents. 该报价单是基于委托方所提供的信息而报出的。如果收到完整的样板及文件后发现必须增加更多的测试时, 本公司保留调整收费及时间表的权力。

3, The "lead time" promised in this quotation is from the date of receipt of samples, product information and preliminary deposit to the date of obtaining the confirmation of certification or report issuance; the time for waiting for documents or samples, product modification and delay of payment are not calculated. 此认证周期自收齐样品, 产品资料及相应款项之日起, 至取得确认函或证书之日止; 因样品数量, 资料不齐, 整改重测, 付款不及时等原因拖延的时间不计算在内。

4, The company reserves the right of subcontracting part(s) of the testing to other recognized laboratories which complies with the requirements of ISO 17025. 本公司保留将部分测试转包给符合ISO 17025体系认可实验室的权利。

5, Quotation exchange rate: USD/RMB cash rate calculation according to the Bank of China exchange rate on the remittance day. 报价单汇率, 美元兑人民币, 以汇款当日中国银行外汇牌价为准。

6, Remittance fee should be paid by remitter, this quotation effective 30 days from now on. 汇款手续费由汇方自付, 本报价单即日起30天有效。

#### Application flow/申请流程

1, Sign back this quotation, fill in the application form, submit the technical information & samples, and make payment according to payment terms. 回签此报价单, 填写服务申请表, 寄送样板和产品资料, 并按照付款方式支付款项。

2, We will arrange the pre-test and check the submitted information. If there are failure points, We will inform the applicant to modify the products and re-submit revised samples & proper information in time until the test passed. 我们将安排测试并核对资料, 如果有不符合项目, 及时通知申请方整改, 并重新送样测试, 直至测试通过。

#### Delivery instructions/交付说明

After the completion of the test, we will deliver the test report or certificate to the principal, Principal confirm that or has no objection confirmation in the three working days automatically, our services are completed. 测试完成后, 本公司将检测报告或证书交付给委托方, 委托方签收或委托方在收到检测报告或证书起三个工作日内无异议默认签收, 则本公司的服务完成。

#### Payment conditions/付款方式

1, b. Deposit/首款: 0.00 %, Arrearage/尾款: 100.00 %

2, In the event of project suspension or termination caused by any reason from the Principal's side, the company reserves the right to require the Principal to settle the payment of the service carried out by the company. 如果发生由于委托人的任何原因致使项目延迟或终止的情况, 本公司有权利要求委托人支付已经由本公司提供的服务的相应款项;

3, Please sign/affix the seal at on the left below. Please remit the payment into the following bank account and then email the remittance documents to wh.liufei@emtek.com.cn (To speed the testing and facilitate the checkback of our financial department, please sign your company name on the bank bill) 请在左下角签名/盖章, 并将相关款项汇至以下账号, 然后将汇款单据电邮至 wh.liufei@emtek.com.cn (为了方便我公司财务部的核查, 而不影响贵公司的开案时间, 请一定在水单上清晰注明贵公司的名称)

收款人 : 武汉信测标准技术服务有限公司  
账号 : 566458865731  
开户银行 : 中国银行武汉省直支行  
银行地址 : 湖北省武汉市武昌区徐东大街137号

Payee: EM TEK ( W uhan) Co., Ltd.  
Account No. (USD HKD): 566458865731  
Bank Name: Bank of China, W uhan Shengzhi  
Sub-branch  
Bank Address: No.137, Xudong Street, Wuchang District, W uhan  
City, Hubei Province  
Swift Code: BKCHCNBJ600

Confirmed and accepted by:

Approved by and on behalf of:

Authorized Signature & Company Chop of the principal 委托  
方授权签名并盖公章

Date 日期:





# 工作联系函

(内部)

编号: JTHR2021.08.25

申请     
  通知     
  通报     
  报告

主题: 关于经济型通风加热 EMC 额外费用说明

## 背景说明:

由于经济型通风加热 EMC 实验过程中出现 3 项未通过项, 分别为 CE (传导发射)、RE (辐射发射)、抛负载, 故需经过设计整改重新试验, 保证产品符合试验要求, 目前产品已通过实验, 满足试验要求, 且 EMC 试验主要的测试主体为我司自主开发的控制器 ECU, 其过程产生的整改复测费用详细如下:

## 费用明细:

经 8.25 日第一项未通过项反馈, 开始进行整改复测, 直至 11.11 号所有整改项通过, 其过程详细复测试验项及实验时间如下:

序号	试验项	试验时长(h)	单价(元)	总价(元)	说明	备注
1	RE	6	450	2700		
2	CE	7	450	3150		
3	抛负载	6.5	450	2925		
4	合计	19.5	450	8775		

注: 上述三项试验单次试验时长根据测试内容, 通常为 1-2.5h 不等。

## 备注说明:

- 按以往产品 EMC 试验经验及协助供应商解决 EMC 问题过程中, 通常 EMC 试验很难一次测试通过, 均会伴随整改问题项的过程;
- 由于合作 EMC 实验室具体地址在深圳, 整改方式是根据实验数据分析问题, 然后调整设计方案并紧急开发制作样件, 确认后寄送实验室进行复测, 由此反复直至试验通过, 该种方式一定程度上导致整改周期长, 但同样节省了较大的差旅费用;
- 另本次额外费用除当前通风加热 ECU 方案, 还对备选方案的部分试验进行了摸底。

特此申请, 望领导批准!

拟文: 张金超 2021.11.15	审核:	日期:	发起部门: 智能产品开发部
发起部门意见:	同意 张金超		批准日期: 2021.11.16
接收部门意见:			接收日期:
接收部门意见:			接收日期:
总经理的意见:	张金超 11.16		批准日期:

L5000座椅通风加热系统 EMC测试费用清单

序号	样品名称	测试项目	测试标准	测试模式及测试时间	备注		
1	通风加热系统产品	CE test	JA3700-93C-1商用车电子电气零部件电磁兼容性技术条件-2018.12.13				
2		RE test		2样品1模式2H	2		
3		瞬态传导发射 CTE test		2样品1模式4.5H	4.5		
4		抗扰测试 BCI test		2样品1模式2H	2		
5		抗扰测试 ALSE test		2样品1模式4H	4		
6		瞬态传导抗扰 TSOP test		2样品1模式7H	7		
7		瞬态传导抗扰 TOL test		2样品1模式3H	3		
8		静电 ESD test		2样品1模式2H	2		
9		LFM-test		2样品2模式4.5H	4.5		
10		抗扰测试 Hand portable transmitters		2样品1模式4H	4		
11		过电压试验		2样品1模式8H	8		
14		报告		2样品1模式5.5h	5.5		
					测试时间总计	46.5	
					测试单价	450/h	
			费用	20925			
			6%增值税	1255.5			
			总计	22180.5			
			优惠金额	21000			



4200214130

湖北增值税专用发票

No 06438493

4200214130

06438493

开票日期: 2022年02月11日



购买方	名称: 北京光华荣昌汽车零部件有限公司 纳税人识别号: 91110114801184540U 地址、电话: 北京市昌平区科技园区中兴路10号B213室 010-89774857 开户行及账号: 工行北京南口支行 0200011619200038050	密码区	65>6301<91+-++>07--8+/-/*+< 722/3*055<<89+5>34>2188*<88 40/+6/9>760762+6-++>5099*<5/ ><<+000*3*845<+81>4<3*>48/>					
货物或应税劳务、服务名称 *研发和技术服务*技术检测费	规格型号	单位	数量	单价	金额	税率	税额	
		次	1	28089.622642	28089.62	6%	1685.38	
合计					¥28089.62		¥1685.38	
价税合计(大写)	贰万玖仟柒佰柒拾伍圆整							¥1685.38
价税合计(小写)	¥29775.00							
销售方	名称: 武汉信测标准技术服务有限公司 纳税人识别号: 91420104587989697H 地址、电话: 武汉市硚口区古田五路17号孵化园D2、D3号厂房 027-83993968 开户行及账号: 中国银行武汉省直支行 566458865731	备注						



开票人: 刘徐

复核: 符雯婧

收款人: 裴丽文

第三联: 发票联 购买方记账凭证

税总货劳函[2021]280号中钞华森实业有限公司